



上海社会科学院

Shanghai Academy of Social Sciences

上海社会科学院主办 2016 年 5 月 31 日第 7 期（总第 201 期） 上海市连续性内部资料准印证 (B)0225 内部资料 免费交流

党委中心组专题学习

习近平总书记在哲学社会科学工作座谈会上重要讲话精神

5月27日，上海社科院党委中心组在院小礼堂召开专题会议，学习贯彻习近平总书记在哲学社会科学工作座谈会上重要讲话精神。

院长王战作了题为“穷理至简 修齐治平 建设中国特色新型智库”的讲话。院党委书记于信汇传达了刘云山同志在5月19日宣传文化系统学习贯彻习近平总书记在哲学社会科学工作座谈会上的重要讲话精神专题会议上的讲话内容，并就如何贯彻落实习近平总书记重要讲话精神提出了要求。

社会学所所长杨雄、文学所副所长荣跃明、世经所副所长权衡、国际问题所常务副所长刘

鸣、中马所所长方松华先后作了交流发言。经济所所长石良平、哲学所副所长何锡蓉提交了书面交流材料。会议由于信汇主持，副院长黄仁伟、谢京辉、何建华出席。

王战从三个方面阐述了学习习近平总书记重要讲话精神的学习体会：一、智库建设是哲学社会科学工作者的光荣使命。如果全院都有这种光荣的使命感，都敢于挖掘新材料、发现新问题、提出新观点、构建新理论，上海社科院一定能在贯彻落实总书记讲话、在哲学社会科学建设方面走在前列。二、智库建设需要提高研究质量、推动内容创新。一要坚持正确导向；

二要树立问题意识；三要用好三种资源，即马克思主义的资源、中华优秀传统文化的资源、和国外哲学社会科学的资源；四要增强研究原创。三、智库建设需要推进体制机制改革。一要明确科研工作导向；二要改革人才管理制度；三要加强保障体系建设。王战最后指出，其发言主题为“穷理至简 修齐治平 建设中国特色新型智库”，其中“穷理至简”概括了如何处理学理和智库的关系——钻研学术要穷理，理论研究要透彻；研究透彻了以后不能太显摆，要至简，智库成果要让领导用得上、百姓听得懂。“修齐治平”意为“修身齐‘院’ 治国平天下”，“修”即

“修身”，指知识分子要恪守斯文；“齐”即“齐院”，指避免文人相轻；“治平”指要有理想，“治国平天下”。

于信汇强调，对习近平总书记重要讲话精神，首先要认识到，但不应仅停留在基本认识方面，在相当多的政策层面会有重大突破和调整，这种大变化、大调整的形势要求我们随之而变。同时要强调的是，将会越来越规范，要求越来越高。对不合理之处，要加快调整，加快规范；对执行纪律、执行制度，要求越来越严格。在当前哲学社会科学蓬勃发展的环境中，我们要恪守基本底线，顺应改革的新要求，同时根据工作中遇到的实际问

题，提出合理化的改进意见，这也是决策咨询的一种重要方式。于信汇要求，全院各部门要结合本次党委中心组学习，以不同的形式组织开展更有针对性的、结合工作实际的学习和讨论，让全院科研人员和管理人员能够充分理解、认识当前发展哲学社会科学的重要意义，理解习近平总书记关于繁荣哲学社会科学重要讲话精神，了解在整个推进哲学社会科学进一步发展过程中我们面临的新形势、新任务，并结合学习推进各项工作。

各研究所、机关处室、直属单位、工青妇组织以及各党总支、直属支部负责人等参加了会议。（党委宣传部）

世界中国学论坛东亚分论坛在韩国成功举行： 探讨中国未来发展前景

5月22日，世界中国学论坛东亚分论坛在韩国高丽大学开幕，以“中国未来的发展前景”为主题进行了交流探讨。

中华人民共和国中共中央政治局委员、中央书记处书记，中央宣传部部长刘奇葆专程出席论坛开幕式并发表主旨演讲。大韩民国国会外交统一委员会委员长罗卿媛出席论坛开幕式并发表主旨演讲。

上海社科院党委书记于信汇主持开幕式并作会议总结发言。上海社科院派出强大的阵容出席会议。副院长、世界中国学论坛

秘书长黄仁伟，世界经济研究所副所长权衡，生态与可持续发展研究所常务副所长周冯琦，上海自贸区研究协调中心秘书长徐明棋，文化产业研究中心主任花建，历史研究所副所长王健，世界中国学研究所执行所长王海良先后在论坛上作主题演讲。

论坛以“中国未来的发展前景”为主题，并设置了中国经济发展前景、中国政治与社会发展前景、中国文化与历史价值的创新、中国与世界互动共生的前景等有关中国的议题，丰富而全面。中国社会科学院原副院长李扬、中

国(海南)改革研究院院长迟福林、复旦大学中国研究院院长张维为、韩国高丽大学东亚问题研究所所长李鍾和、日本早稻田大学名誉教授毛里和子、新加坡国立大学中文系教授李焯然、蒙古国科学院国际关系研究所首席研究员那·图木尔等知名学者作大会演讲。为期两天的会议，进行了8场研讨。来自中国、韩国、日本、新加坡、马来西亚、蒙古等国的50多位专家学者，在韩国中国学研究重镇高丽大学，围绕中国当前及未来政治、经济、社会、文化、外交等领域相关话题展开交流探

讨，碰撞智慧。

上海社科院党委书记于信汇在做论坛总结时指出，东亚分论坛受到了中韩两国政府的高度重视，中共中央政治局委员、中央书记处书记、中央宣传部部长刘奇葆先生和韩国统一委员会委员长罗卿媛女士亲莅临大会并发表主旨演讲，不仅为论坛指明了方向、启迪了思考，也给予了我们很大的鼓励与鞭策。于信汇说，各位专家对中国经济转型发展的难度有充分估计，但对中国经济的前景充满信心；对中国政治发展、社会进步有客观认识、中肯评价与强烈期待；对中国历史、文化及其与东亚文化的关系，做了分析与阐释，给予高度评价；对中国对外关系，做了理性分析与全面展望，看到了建立新型国际关系的路径和希望。论坛研讨既有

深度、广度和高度，也富有成果。

海外分论坛是世界中国学论坛“走出去”的重要举措。迅速发展的中韩关系为韩国中国学研究和中韩学术交流奠定了坚实基础。此次东亚分论坛是继2015年美国分论坛之后，世界中国学论坛在海外第二次，也是首次在亚洲举办的分论坛。本次东亚分论坛是首次在亚洲举办的分论坛，由世界中国学论坛组委会主办，上海社会科学院和高丽大学东亚问题研究所共同承办。

副院长黄仁伟率领分论坛工作小组筹备协调，对论坛的主题、演讲、意义等各个环节和细节进行了精心设计和周密部署，保证了论坛的成功举办。

中国新华社、中央电视台等中央媒体和韩国40余家媒体对论坛作了充分报道。（党委宣传部）

蒋卓庆副市长来院听取上海城市总体规划意见

5月16日，上海市副市长蒋卓庆带队到上海社科院听取关于上海城市总体规划的意见，市政府副秘书长黄融、市政府发展研究中心主任肖林、市发改委总经济师秦丽萍、市规土局

副局长徐毅松出席会议。上海社科院院长王战、副院长王振，以及左学金研究员、郁鸿胜研究员、花建研究员、屠启宇研究员、周冯琦研究员等从不同视角与领域，对上海城市总体规划提

出意见与建议。

蒋卓庆副市长在讲话中指出，上海城市总体规划（2015-2040）要放在国家战略的高度来考虑，上海社科院积极参与上海城市发展战略规划研究，研

究成果非常丰富。与会专家提出的意见与建议很有参考价值，新一轮上海城市总体规划将充分吸收上海社科院的研究成果，特别是其中关于上海2050年发展愿景的思想与理念。

王战院长在汇报中指出，上海社科院一直关注参与上海城市发展战略研究，市领导的肯定对上海社科院开展决策咨询研究与高端智库建设是重要的鼓励，社科院将继续根据上海战略发展需求，做好进一步的深入研究工作，服务党和政府决策，同时扩大研究成果的国际传播与影响力。（智库建设处）

世经所两项国家社科基金重大项目开题 “城乡协调发展与我国包容性城镇化新战略研究”

5月16日，上海社科院世界经济研究所举办“城乡协调发展与我国包容性城镇化新战略研究”国家社科重大项目开题会。市委宣传部副部长、市社联党组书记燕爽出席会议并讲话。

燕爽副部长结合当前我国政治经济发展的最新趋势和特点，建议该课题强化跨学科研究力度，从综合协调的视角进行研究，以期得出更加全面、综合、协调的研究结论与对策建议。同时也指出，当今社会

的复杂性更加明显，政府任何政策的出台制定都要更加小心，更加考虑民众的心理及需求，所以建议该课题组在为国家城镇化出谋划策的过程中，平衡好各方利益关系，为国家发展提出高质量的决策建议。

上海社科院院长王战在致辞中指出，此项课题研究的主要内容是党的十八届五中全会提出的“协调”发展理念问题，包容发展具有非常重要的价值和意义。要求课题组在实践研究过程中，进一步突出问题导

向，结合中国国情，高度关注城镇化进程中出现的一些新情况，深入一线进行调研，对一些似是而非的城镇化问题做出更加科学、准确的阐释，为国家选择更加科学的城镇化政策提供高质量的决策依据。

会上，首席专家权衡研究员汇报了课题的总体思路和分工方案。他对课题的1+5框架(1个总报告+5个子课题)、研究方法、研究思路、主要观点等进行了介绍，提出“包容性发展能与城乡一体化发展的一个

平台”、“包容性城镇化战略的新”、“政策制度设计与推动协调发展”等重大问题并进行了阐述。

分子课题负责人周振华、李凌、胡晓鹏、陶希东等分别介绍了子课题“居民权益协调与城乡公共服务均等化”、“金融体系协调与城乡资本要素配置合理化”、“空间结构协调与城乡土地要素利用集约化”的主要内容及观点。(世界经济研

(世界经济研究所)

“推进双向投资布局的开放体制创新与内外战略协同”

5月12日，“推进双向投资布局的开放体制创新与内外战略协同”国家社科基金重大项目开题会暨上海社科院创新工程“国际投资学”创新型学科研讨会召开，上海社科院院长王战出席会议并致辞。

王战院长指出，该项目的选题具有十分重要的现实意义。中央经济工作会议提出双向投资，“引进来”和“走出去”在战略上的协同是一个十分重要的研究课题。习近平总书记在2013年提出的“一带一路”倡议也要求在双向投资布局上带来战略协同效应，这些都是

值得课题组在理论和实践两个方面进行深入探讨的问题。

首席专家赵蓓文研究员汇报了课题的总体思路和分工方案。

赵蓓文研究员谈到，双向投资布局是国家的大战略，也是中国开放型经济发展的新的历史阶段，必须从顶层设计意义上进一步推进系统研究。这一系统研究包括两个重要方面，一是与这一大战略布局相适应的对外经济体制创新，二是实现这一大战略中的各个分战略的相互协同。

原世界经济研究所所长

张幼文研究员强调，课题的主题包含三个关键词：双向、体制、协同。中国的发展不仅需要战略，关键是体制因素；体制创新有利于“引进来”和“走出去”，也是我们实施双向开放的关键因素。“引进来”和“走出去”进入新阶段，如何形成新的协同，投资如何创造新的贸易，这些不仅是经济发展的新特点，也是值得探讨的问题。

复旦大学陈治东教授、南开大学盛斌教授、上海交通大学王先林教授、上海社科院世经所副所长权衡研究

员、复旦大学干杏娣教授分别对课题组成员的发言进行了评论。他们认为，长期以来，在国际投资规则制定上，美国一直是引领者和创新者。就现状而言，部分国际投资规则未必适合我国国情。该课题的题目包含了体制创新和战略协同，视野宏大，囊括了很多现实性问题，也使得题目的论证上升到了一个新的高度。课题研究要突出问题，充分结合中国经验和现象，聚焦双向投资格局，提出新的规则和战略。

(世界经济研究所)

王战赴港出席 首届“一带一路” 高峰论坛

5月18日，由香港特别行政区政府主办的首届“一带一路”高峰论坛在港召开。论坛受到中央高度重视，中共中央政治局常委、全国人大常委会委员长张德江到会发表主旨演讲，引起香港各界的广泛响应；外交部、国家发展和改革委员会、商务部与中国人民银行共同支持联办，重点邀请“一带一路”沿线国家及地区的决策官员、商界精英、投资者、项目负责人及专业服务人士共2400余人出席。上海社科院院长王战作为唯一的智库专家代表与会并发表专题演讲。

王战院长与香港贸发局罗康瑞主席围绕“一带一路”建设推进中的沪港合作主题进行对话。

王战认为，“一带一路”建设需落地到城市与园区层面，其中香港与上海应作为“一带一路”首倡国的战略支点城市，成为优势互补的服务平台。香港有广泛的人脉和专业服务业经验，可以发挥超级联系人作用；上海拥有建设开发区、高新区、自贸区等园区基础设施开发经验。两地可以在丝路节点城市合作建设运营不同类型的园区，共同服务两地企业走出去。上海社科院在国家高端智库建设中也会重点围绕城市、企业与重大项目，筹建“一带一路”数据库，为各方提供决策咨询服务。

(台港澳办)

上海社科院与遵义市社科院签署合作协议

5月17日，上海社科院与遵义市社科院举行合作签约仪式，上海社科院党委书记于信汇、党委副书记王玉梅、副院长何建华，遵义市委常委、宣传部长郑欣，副部长胡凤海、周玉新，遵义社科院院长曾征等出席签约仪式。

签约仪式上，何建华副院长介绍了双方合作背景和内容，王玉梅副书记、曾征院长代表双方签署合作协议，于信汇书记、郑欣部长分别讲话。

于信汇在讲话中指出，此次合作不只是上海对口帮扶遵义，而是双方相互帮扶、共同

发展，上海院将根据协议为遵义提供相关帮助，同时上海院在人才培养、国情调研、党建等许多方面也需要遵义给予大力支持。他表示，上海社科院将指定专门部门落实合作协议，细化合作内容，促进双方的智库建设、理论研究和人才

培养，实现互利共赢。

郑欣在讲话中代表遵义市委对上海社科院一行来访表示欢迎和感谢。她介绍了遵义近几年的发展状况和十三五发展思路，指出遵义在扶贫工作和转型发展方面在全国具有典型性，可作为上海社科院开展相关研究的极好样本，同时也欢迎上海社科院派人赴遵义各级部门挂职，为遵义市发展献计献策。

遵义市委宣传部副部长胡凤海主持签约仪式。

签约仪式后，双方进行座谈交流，就落实协议内容、推进合作进行了深入交流。根据合作协议，上海社科院将定期安排专家赴遵义讲学，同时双方将合作开展社科理论研究、决策咨询研究和人才培养，上海社科院还将在遵义市建立国情调研基地和党性教育基地。

(党政办公室)

5月10日，上海社科院研究生院外聘教授受聘仪式暨2016年研究生教育工作会议在上海社科国际创新基地五楼多功能厅举行。上海社科院党委书记于信汇出席会议并讲话，党委副书记、纪委书记王玉梅，副院长谢京辉、王振出席会议。

于信汇书记在讲话中肯定了外聘教授对提升上海社科院学科与智库建设水平的重要作用，提出教师要将基础知识和结构体系结合起来教学，严格实行导师负责制，加强导师与学生的持续沟通，教学相长中相互促进；对于学位论文的质量要严格把关，指导教师加强

上海社科院举行外聘教授受聘仪式

对于学生的教育，积极督促，严格要求，通过严管过程保证研究生培养质量。

王玉梅副书记宣读了上海社科院首批外聘教授名单。美国罗格斯大学资深教授陈嵘、伦敦政治经济学院资深教授姚琦伟等14位国内外专家学者、政府部门负责人受聘为我院特聘教授、讲座教授和兼职教授。

于信汇书记为参会的7位外聘教授代表颁发了聘书并合影留念。

受聘仪式上，伦敦政治经济学院姚琦伟教授代表本次受聘教授致辞。他感谢上海社科院领导与师生的信任，表示将为上海社科院研究生开设前沿专题课程，搭建好国际交流平台，与社会经济等实务对接，做好高水平研究这三件事，为上海社科院的建设贡献力量。

受聘仪式后召开了2016年研究生教育工作会议。本次研究生教育工作会议以“进一步构建研究生教育质量保障体

系，推进研究生培养主要工作向纵深发展，助力我院高端智库建设”为主题。副院长王振主持会议，研究生院院长朱平芳研究员代表研究生院作“上海社会科学院加强研究生教育工作三年计划”工作报告。

工作报告围绕上海社科院国家高端智库建设的重大部署和目标，提出八项工作计划要点。未来三年，研究生院将坚持“科教结合、促进创新、完善制度、提高质量”

的发展原则，优化学科布局，改善生源结构，加强课程管理，狠抓论文质量，统筹构建研究生教育质量保证体系，建设2-3个全国有影响的重点学科或特色学科，实现硕士学位点零的突破，争取中国学博士学位授予权，明显提高研究生培养质量和国际化水平，有力推动上海社科院国家高端智库建设。

世经所副所长权衡研究员、历史所副所长王健研究员以及教师代表、哲学所陈忠研究员对于如何提高研究生教学质量分别作了交流发言。

(研究生院)

智库纵横

上海社科院与贵州等地共建国家高端智库地方合作平台



5月10日，上海社会科学院举行国家高端智库地方合作平台签约仪式暨“五大发展理念的地方探索”交流会。贵州、景德镇、嵊泗、安吉与苏州工业园区五家首批地方合作单位，与上海社科院签订决策咨询战略合作框架协议，并围绕“创新、绿色、协调、开放、共享”五大发展理念交流地方实践经验与问题。

上海社科院院长王战出席签约仪式并发言，指出建立国家高端智库地方合作平台一方面是服务地方发展与决策咨询，另一方面是服

务上海社科院智库建设更接地气。贵州省人民政府发展研究中心主任徐东良，江西省景德镇市委常委、常务副市长史文斌，苏州工业园区管委会副主任黄海涛、浙江省安吉县委副书记任贵明、浙江省嵊泗发展改革局局长陈完章代表所在地区参加签约仪式，介绍了各自地区的发展优势、特点与迫切面临的问题，并提出了下一步合作研究的可选领域。会议由上海社科院副院长王振主持。

部门所所长孙福庆介绍了地方合作平台的建设设想，城市人口

所所长、上海国经中心秘书长郁鸿胜、世经所副所长权衡、社会学所所长杨雄、生态所常务副所长周冯琦就专家与智库服务对接提出了意见与建议。

高端智库地方合作平台是上海社科院国家高端智库建设方案确定的十大平台之一，上海社科院将跟踪性选择一批具有地方代表性、全国示范性、发展探索性的地区与园区，共建决策咨询合作机制。此次列入第一批院地合作的五家单位，在不同层级与发展方位上均具有国家战略的典型意义。（重大办）

上海社科院与东南亚多家重要智库新（续）签合作协议

近日，上海社会科学院党委书记于信汇应邀率团出访马来西亚、新加坡和越南，代表团访问期间与马来西亚策略分析与政策研究所、新加坡国立大学李光耀公共政策学院亚洲竞争力研究所、越南社会科学翰林院等多家智库新签或续签合作协议。

访马期间，上海社科院与马来西亚策略分析与政策研究所在柔佛州首府新山市联合主办“‘一带一路’：中国与东盟关系”国际研讨会。于信汇在开幕式上致辞。马来西亚交通部长兼马华公

会总会长、拿督斯里廖中莱发表主题演讲。马华公会署理总会长兼首相署部长、拿督斯里魏家祥致闭幕辞。柔佛州州务大臣、拿督斯里卡立诺丁主持开幕式。于信汇和马华公会副总会长、马来西亚策略分析与政策研究所所长何国忠代表双方院所签署合作备忘录。

访新期间，代表团一行访问了新加坡公共服务署、卫生部、贸工部等，就人事管理、公务员薪酬体系、老龄化、应对金融危机和未来经济发展挑战等问题进

行了研讨与交流。上海社科院世界经济研究所与新加坡国立大学李光耀公共政策学院亚洲竞争力研究所签署双方合作备忘录。

访越期间，代表团一行与越南社科院的专家学者就“一带一路”倡议、中国“十三五”规划等进行学术交流。于信汇和越南社科院副院长邓原英代表合作双方续签合作备忘录。

世界经济研究所副所长权衡、区域合作研究室主任尤安山、国际合作处副处长刘阿明等陪同出访。（国际合作处）



▲上海社会科学院与越南社会科学翰林院续签合作备忘录

全面从严治党 推动“两学一做” ——上海社科院举办组织纪检培训

为进一步全面从严治党深入推进“两学一做”学习教育，5月9日至10日，上海社会科学院纪委监察室、党委组织部在陈云纪念馆举办组织干部与纪检干部培训。上海社科院党委书记于信汇出席开班式并作“全面从严治党，推动智库建设”的专题报告。党委副书记、纪委书记王玉梅主持开班式。院纪

委委员、基层党组织组织委员与纪检委员60余人参加了培训。

于信汇强调，纪检、组织工作者应积极学习党章党规党纪、习近平总书记系列重要讲话精神以及专业知识，不断提高责任意识与专业能力，全面推进高端智库建设。

培训邀请中国浦东干部学院原常务副院长奚洁人、市监察局原

副局长章靖、市委党校副教授袁峰作相关专题报告，并进行了现场教学。全体学员进行了热烈深入的讨论，并按小组派出代表做交流发言。

王玉梅在结业式上要求，在开展“两学一做”学习教育过程中，组织干部、纪检干部切实发挥表率作用，不断提升专业水平与履职能力。（纪委监察室、党委组织部）

人事动态

- 于蕾同志任上海社会科学院智库建设处处长
- 涂波同志任上海社会科学院财务处副处长
- 陆军荣同志兼任上海社会科学院智库建设处副处长
- 裴斐同志任上海社会科学院法务办主任兼党政办公室副主任（副处长级）
- 王英同志不再担任上海社会科学院工会民主管理委员会（筹）负责人

上海社科院侨联顺利换届

5月13日，上海社会科学院侨联委员会召开代表大会，选举院侨联第八届委员会。上海社科院党委书记于信汇，党委副书记、纪委书记王玉梅，市侨联副主席徐大振，市侨联组织人事部部长张永莲，以及院第七届侨联委员

会委员及部分侨联代表、统战部工作人员等出席会议。会议由王玉梅主持。

院第七届侨联副主席谢维俭作工作报告。张永莲宣读《关于同意上海社会科学院侨联第八届委员会领导班子人选的复函》。

经过选举，上海社科院第八届侨联委员会组成如下，主席：沈开艳；副主席：王秀治；秘书长：尹琳；副秘书长：朱颖、钱泽红；委员：姚勤华、王叔良、袁小兵、裘晓兰。

（党委统战部）

院领导赴出版社新址指导工作

根据上海社科院国家高端智库建设中调整办公场所的统一部署，院出版社近日由总部迁往顺昌路622号。5月11日，院党委书

记于信汇、副院长谢京辉、何建华一行来到出版社新址，视察搬迁工作，慰问干部职工，并就出

版社的进一步发展等问题与全社职工座谈交流。院领导一行鼓励全社职工以迁新址为契机，谋划新发展，取得新成绩。（出版社）

工会组织上海现代农业文化寻访

5月25日，上海社科院工会举办“了解上海发展、服务智库建设”系列参观活动之四——“上海现代农业文化寻

访活动”，组织全院各部门近50位职工赴崇明县参观国家生态文明村瀛东生态村、建设中

的国家现代农业示范区上实东滩绿港农业园区以及东滩湿地公园。本次活动由副院长何建华担任领队。（院工会）

第十一届青年学术论坛大会召开

5月18日，上海社会科学院和华东师范大学在上海社科院召开第十一届青年学术论坛大会。上海社科院副院长谢京辉、华师大研究生院院长周傲英、上海社科院历史所研究员熊月之、世经所副所长权衡、智库中心副主任李凌、研

究生院院长朱平芳、副院长余凌以及120名学生等出席大会。本届论坛主题为“传承与创新——新常态下的中国与世界”，共收到全国47所高校及科研单位的论文166篇，最终评出一二三等获奖论文21篇、优秀论文15篇。（研究生院）

退休同志听取国际热点形势报告

5月11日，上海社科院退休党总支、退管会在小礼堂举行形势报告会，国际问题研究所刘鸣研究员作《近期中国周边的国际热点形势》专题报告，

就当前国际形势和我国南海问题、我国周边国家形势进行了讲解与分析。退休老同志130多人参加了报告会。（退管会）

重温罗马假日

张家哲

“公主殿下，在这次欧洲之行中，哪个城市给你留下的印象最好？”

“罗马，当然是罗马。”

这是半个多世纪前美国著名影星奥黛丽·赫本饰演的英国公主在经典影片《罗马假日》结尾部分答记者问中最让人感动的一句话。这部经典影片将一幕幕浪漫温馨和戏剧性热闹的情节和男女影星的生动表演融入在罗马一些最引人入胜的景物和风光之中，从而使无数影迷在观看了影片后对这座“永恒之城”留下了深刻的印象！

去年秋天，我借着改革开放30多年的东风，终于踏上了向往已久的意大利之旅！

一来到罗马，就立刻感到了它的那种“帝都”的派头和气势！它处处是古迹，处处在向人们展示着这个城市曾经有过的辉煌和伟大。它景点极多，光世界文化遗产级的就好几处。让我们还是沿着《罗马假日》主人公的足迹来看看它吧！

赫本扮演的公主到罗马后，第一个想看的就是罗马竞技场，它对于罗马，就如万里长城对于中国一样，始终都是一种标志和象征。这个有着2000多年历史的建筑，虽然它内侧的竞技场以及关押角斗士和猛兽的囚室与罗马帝国一起坍塌了，但其外墙和大部分看台等基本形状仍保持着，仍倔强地挺立在罗马的市中心区域，连同其附近的君士坦丁凯旋门、元老院遗址、凯撒广场等众多古罗马遗址，一起向世人展示着罗马的“光荣与梦想”！我们一行站在竞技场看台的遗址上，望着脚下这个“辉煌”而“伟大”的屠场遗址，大家的心情都很压抑和沉默：我仿佛看到了斯巴达克斯

等无数角斗士和猛兽们从地牢中走出、冲出时的情景，看到了角斗士们互相厮杀或与猛兽残酷搏斗的血腥场景……

离开竞技场景区，我们来到了繁华、时尚和引人入胜的西班牙广场。登上广场一侧的多层石梯便是别具风情的西班牙塔楼。每一级台阶上都坐满了人，许多人都吃着“英国公主”当时吃的那种冰淇淋。走下石梯，便是著名的“破船喷泉”，喷泉附近就是当年卖花给赫本的那个花店。罗马真是懂得收藏经典的城市，事隔半个世纪，赫本已逝，而这个花店依然保留在原来的位置上，赫本买过冰淇淋的冷饮店也依然是原来的模样！

“真言之口”是《罗马假日》中一场重头戏的景点，它过去只是古代一位河神的大理石雕刻面具，后来其所属的教堂为了遮盖墙壁的水管，就把它镶在了一面墙上。但它身上一直流传着这样一个神秘的传说：将手放进它的嘴里，如果不讲真话，手就会被咬。这个景点原来并不太出名，游人也不多，但随着电影在全球的放映，“真言之口”便闻名于世了，也成为外来游客的必游之地。在该景点，游客们往往都要排着长队，为的就是把手伸到雕像的嘴中，并拍下照片留念。

特莱维喷泉池（许愿池）也是《罗马假日》中一场戏的拍摄景点，它是我所见过的最具震撼力和感染力的雕塑群之一。喷泉建筑群中央立有一尊被两匹骏马拉着奔驰的高达数米的海神波塞冬像，喷泉主体便在雕像前面流出，其他泉水则在各雕像之间、海礁石之间涌出，最后又汇集于一处。海神左右各立有两尊水神，右边

的水神像上有一幅少女浮雕，浮雕上面有四位代表四季的仕女雕像。整个雕像群的雕像，均出自一些艺术大师之手！

万神庙在影片中着墨不多，但却是罗马一个很重要也很了不起的景点。它是古罗马穹顶建筑技术的最高代表作，也是世界古代建筑中最为宏大、保存近乎完美的建筑之一。它最初的历史可追溯到公元前27年的罗马共和国时期，由屋大维的副手所建，为的是纪念屋大维打败安东尼和埃及艳后。公元609年，拜占廷皇帝将此庙献给罗马教皇波尼法斯四世，后者将它更名为“圣母与诸殉道者教堂”，即今天万神庙的正式名称。万神庙里埋葬着自文艺复兴时期以来的许多伟人和大师，如文艺复兴三杰之一的拉斐尔。在这座建筑内穹顶高达40多米的圆形大厅内，我们充分感受到了什么是古典建筑的和谐、稳定和庄严。

气势恢弘的威尼斯广场位于罗马市中心，绝对是一个不可错过的旅游经典景点。五条通衢大道汇合于此，站在纪念宫顶部向下看确实有那种“条条大路通罗马”的感觉。建于1870年的纪念宫是一幢新古典主义风格的建筑，最精彩的部分便是那16根圆柱形成的弧形立面。台阶下有两组喷泉：右边的象征弟勒尼安海，左边的象征亚德里亚海，中央骑马的人物塑像就是完成了意大利统一大业的国王维克多·埃曼纽尔二世。纪念宫顶端还有两座巨大的青铜雕像，右边的代表“热爱祖国的胜利”，左边代表的是“劳动的胜利”。广场的西北角，曾是威尼斯共和国大使馆所在地，广场也因此得名。

《罗马假日》中的最重头戏是



▲威尼斯广场全景



▲特莱维喷泉

在台伯河畔的圣天使城堡拍摄的，该城堡源自这样一个传说：某个时期，瘟疫一直缠绕着罗马，某天一位天使突然降临于这座城堡，终于把罗马人民从瘟疫中解救出来。为了表达感恩之情，当时的奥勒留皇帝就把这座城堡命名为圣天使城堡。我们来到天使堡时虽不是影片中的晚上，但在夕阳下登上城堡顶层的观景台，整个罗马城尽收眼底，全城宫殿和教堂的圆顶与尖顶都沐

浴在落日的余晖之中。我仿佛“看到了”河边举行着的盛大群众舞会，看到派克和赫本相拥而舞的妙姿，看到赫本拿起吉他向保安人员的头砸去……

罗马动人的景点当然远不止影片所拍到的这些，梵蒂冈、纳沃那广场、司法大厦、图拉真圆柱、奥古斯都广场等等，也都是非常令人难忘的。篇幅所限，就此打住。（作者系原信息所研究员）

馆藏《省联东印度公司使团朝见中国韃靼大汗国皇帝》考释

图书馆 张健敏

1655年7月14日，荷兰东印度公司派遣由高级商务官彼得·候叶尔(Pieter de Goyer)、雅各布·凯塞尔(Jacob de Keyser)等十六人组成的使团自巴达维亚出发赴华，目的是说服清政府开放中国南部沿海贸易，打破葡萄牙对澳门贸易垄断地位。1656年10月2日，荷兰使节终于在泰和殿晋谒了顺治皇帝，雇佣的耶稣会学者亚当·汤若望是他们的翻译，使团成员举行了传统的磕头仪式，因此，顺治皇帝允许荷兰大使馆每八年访问一次。由于荷兰东印度公司董事会成员不超过100名，在这一点上没有任何讨论交易的权力，开放中国南部沿海贸易自然也就不会给予。10月16日，使团被要求在2小时内离开北京城。

使团总监约翰·尼霍夫(Johan Nieuhof) 1658年回荷兰后，将1656-1657年间在中国广东、江西、南京、山东、北京及紫禁城带回的旅程见闻及绘画手稿留给其兄亨德里克(Hendrik)编辑成《省联东印度公司使团朝见中

国韃靼大汗国皇帝》，原标题：《Het gezantschap der Neêrlandsche Oost-Indische Compagnie aan den grooten Tartarischen Cham, den tegenwoordigen keizer van China》。1665年荷文版由荷兰东印度公司编辑出版，出版者是阿姆斯特丹书商兼雕版艺人雅各布·梅尔斯(Jacob van Meurs)，雕版图像皆出其手。

作者约翰·尼霍夫1618年出生于德国，1640年离家，作为水手长跟随其舅舅毕加尔到巴西，整个一生都在异国他乡漂泊。在任职于东印度公司期间，曾历经多次探险，1672年在马达加斯加岛失踪。

《省联东印度公司使团朝见中国韃靼大汗国皇帝》全书共两个部分。前部分记述顺治皇帝接见荷兰商务使团及荷兰东印度公司出使亚洲的纪实，涵盖东印度和南洋、日本、韩国



▲顺治皇帝铜版画插图

和台湾地区。后部分是中国概况，内容包括中国的行省、行省下辖的府、县以及各地民情风俗的具体描述，也涉及到山川、建筑、

信仰、衣饰、动物、植物、船舶及地图等。1665年后，该书分别被翻译成法文、德文、拉丁文版，1669年英文版由伦敦Tho·Johnson出版(即本院馆藏版)。

尼霍夫在其文字记述之外，并以细微的观察力绘制素描，《省联东印度公司使团朝见中国韃靼大汗国皇帝》版画图像的特色在于中国城乡景致，凡南京瓷塔、清宮庭园、朝官船宴等，尤其是城郊的庙宇、寺塔、海港类风景。

笔者仔细观摩整本书籍中的插图，以中国为主要题材的图像被采用西洋绘画艺术特征来表现，诸如象征帝国皇权的顺治皇帝，中西科学交往的徐光

启与利玛窦，将伽利略的《远镜说》译成中文的天主教耶稣会传教士汤若望。描述生活情趣的仕女、村民；装饰性的蔓藤花木，

以及其他各种官服、兵器、刑罚、标志与符号，多采多姿的图像元素在画家、雕版师的想象下被编织成帝王故事与民俗风情，故事的题材固然从未偏离欧洲文化传统，其造型元素却不得不倚赖商团使者尼霍夫的描述。顺治皇帝铜版画插图最早出自该书，是历史上具有里程碑式的标志，由此我们不难看出该书用铜版画描绘中国风貌的插图，形成了当时欧洲人了解中国的唯一可靠信息源，对整个西方产生了巨大影响。

《省联东印度公司使团朝见中国韃靼大汗国皇帝》古籍封面采用羊皮装帧，铜版插图150幅，采用红与黑双色印刷，双页图，对开本(414 x 268毫米)分上下两册。该书在国内实属稀有，而且弥补了西文书籍介绍古代中国稀少的不足，对研究清初中国与西方商业贸易状况有极为重要的意义。笔者认为通过该书，对中西双方在历史上的实质关系，或许能以更宽广的历史眼光重新诠释。